

....

2. Materialet som filmades 960426, 960609, 960611 och 960617.

Såsom jag redan tidigare har meddelat finns de här korta bitarna på samma kassett som det material som filmades 960619. Den dagen filmades vraket ESTONIA kl. 18.25.59 – 19.52.44 i samband med oljesaneringen av vraket och på uppdrag av JAIC. Finlands miljöcentral kopierade på samma band korta avsnitt som togs under de dagar som nämns i rubriken och i vilka bilder från de öppningar som Rockwaters dykare skar i vraket syns. Finlands miljöcentral har enligt mina uppgifter flera tiotals timmar av material, eftersom de hela tiden filmade arbetet med att få bort oljan.

Vid behov går det bra att ta del av det materialet i Finlands miljöcentrals lokaler. Finlands miljöcentral har dock endast VHS-utrustning för att visa filmerna. Det finns material också bl.a. i Hi8-systemet och för att se på det måste kunden ta med sig en apparat.

Translation:

"2. Material filmed 960426, 960609, 960611 and 960617

As I already earlier informed you those short clips are on the same cassette as the material filmed 960619. That day the wreck of ESTONIA was filmed at 18.25.59 - 19.52.44 in connection with the recovery of oil from the wreck on order of JAIC. The Finnish Environment Central made copies on the same tape from material filmed the dates mentioned above showing the openings that were made by Rockwater divers. The Finish Environment Central has by my opinion many hours [more than 20] of film from the wreck as they continuously filmed the work during the recovery of the oil.

If needed, it will be possible to watch the material at the Finish Environment Central in Finland. They have however only VHS equipment, but there are also Hi8 films as can be viewed if the customer brings his own equipment."

End of translation

....